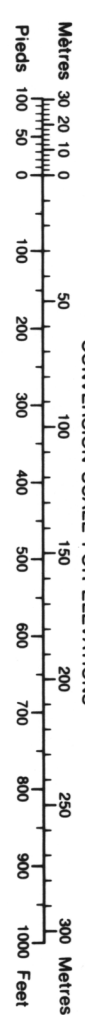


LÉGENDE - LEGEND

- | | | |
|--|--|---|
| ROUTE, REVÊTEMENT DUR..... | | ROAD, HARD SURFACE |
| ROUTE, SURFACE DE GRAVIER..... | | ROAD, LOOSE SURFACE |
| CHEMIN DE TERRE, ROUTE D'HIVER..... | | CART TRACK, WINTER ROAD |
| SENTIER, PERÇÉE OU PORTAGE..... | | TRAIL, CUT LINE, PORTAGE |
| AGGLOMÉRATION..... | | BUILT-UP AREA |
| CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT; STATION; ARRÊT..... | | RAILWAY: SIDING; STATION; STOP |
| POINT..... | | BRIDGE |
| BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS..... | | SEAPLANE BASE; SEAPLANE ANCHORAGE |
| MAISON; GRANGE..... | | HOUSE; BARN |
| ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE..... | | CHURCH; SCHOOL; POST OFFICE |
| TOUR; POINT DE RÉFÈRE..... | | TOWER; LANDMARK OBJECT |
| Puits; PÉTROLE, GAZ; RÉSERVOIR; EAU..... | | WELL; OIL, GAS, TANK; WATER |
| LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE..... | | POWER TRANSMISSION LINE |
| MINE; GRAVIER..... | | MINE; GRAVEL PIT |
| DÉBLAI; REMBLAI..... | | CUTTINGS; EMBANKMENT |
| FRONTIÈRE INTERNATIONALE; LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE ET NUMÉRO..... | | INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT AND NUMBER |
| LIMITE PROVINCIALE, NON ARPENTÉE..... | | PROVINCIAL BOUNDARY, UNURVEYED |
| LIMITE DE COMTE, DE DISTRICT..... | | COUNTY, DISTRICT BOUNDARY |
| LIMITE DE TOWNSHIP, DE CANTON, DE PAROISSE..... | | TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY |
| LIMITE DE MUNICIPALITÉ..... | | MUNICIPALITY BOUNDARY |
| LIMITE DE RÉSERVES, SANCTUAIRES, PARCS, ETC..... | | RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY |
| LIMITE DE SURFACE RÉFÈRE; LIMITE APPROXIMATIVE..... | | OUTLINED LANDMARK AREA, BOUNDARY APPROXIMATE |
| COIN DE TOWNSHIP (A.T.C.); ARPENTÉ; NON ARPENTÉ..... | | D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED; UNURVEYED |
| COINS DE SECTION (A.T.C.)..... | | D.L.S. SECTION CORNERS |
| POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE..... | | HORIZONTAL CONTROL POINT |
| RÉPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE..... | | BENCH MARK WITH ELEVATION |
| POINT COTE, PRÉCIS..... | | SPOT ELEVATION, PRECISE |
| COURS D'EAU OU RIVE; IMPRÉCIS..... | | STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE |
| LAC; LAC INTERMITTENT; LAC PEU PROFOND..... | | LAKE; INTERMITTENT LAKE; SHALLOW LAKE |
| TERRAIN INONDÉ..... | | FLOODED LAND |
| MARAIS; BOISÉ; MARÉCAUX; FONDRIÈRE À FLAMENTS..... | | MARSH; SWAMP; WOODED; STRING BOG |
| LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX..... | | DRY RIVER BED WITH CHANNELS |
| RAPIDES; CHUTES; RAPIDES..... | | RAPIDS; FALLS; RAPIDS |
| ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU; ROCHES..... | | FORESHORE FLATS, SAND IN WATER, ROCKS |
| TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA..... | | TUNDRA; LAKES IN TUNDRA; POLYGONS |
| FONDRIÈRE DE PALSE..... | | PALSA BOG |
| BARRAGE; QUAI..... | | DAM; WHARF |
| CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORANE..... | | ICEFIELD (GLACIER), MORANE |
| GLACE AVEC DÉBRIS..... | | DEBRIS COVERED ICE |
| PINGO..... | | PINGO |
| FOSSÉ..... | | DITCH |
| COURBES DE NIVEAU..... | | CONTOURS |
| COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES..... | | APPROXIMATE CONTOURS |
| COURBE DE CUVETTE..... | | DEPRESSION CONTOUR |
| FALAISE..... | | CLIFF |
| POINT COTE, APPROXIMATIF; SUR TERRE; SUR L'EAU..... | | SPOT ELEVATION, APPROXIMATE; LAND; WATER |
| ESKER..... | | ESKER |
| SABLE; DUNES DE SABLE; PLAGES SURÉLEVÉES..... | | SAND, SAND DUNES, RAISED BEACHES |
| LIEU HISTORIQUE..... | | HISTORIC SITE |
| SURFACE BOISÉE; FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE..... | | WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA |

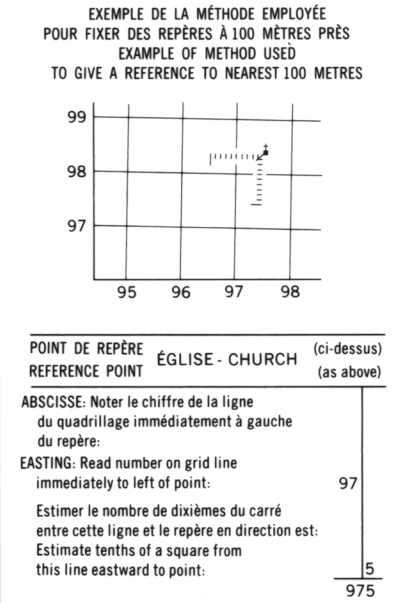
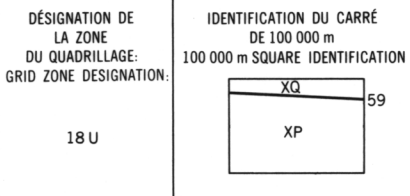
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES
CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS



Utilisez le diagramme qui vous obtiendra les valeurs numériques
DECLINATION MOYENNE APPROXIMATIVE
AU CENTRE DE LA CARTE EN 1987
Variation annuelle croissante 4.2"

Use diagram only to obtain numerical values
APPROXIMATE MEAN DECLINATION 1987
FOR CENTRE OF MAP
Annual change increasing 4.2"

QUADRILLAGE UNIVERSEL TRANSVERSE DE MERCATOR
DE MILE MÈTRES
ZONE 18
ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID



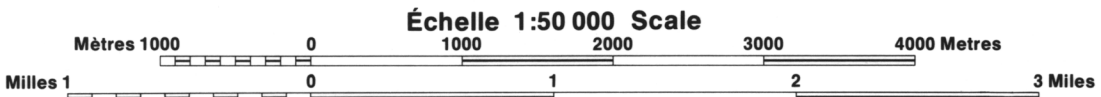
33 H/5	33 H/6	33 H/7
33 H/4	33 H/3	33 H/2
33 A/13	33 A/14	33 A/15

Tableau d'assemblage du Système national de référence cartographique
Map to adjoining Maps of the National Geographic System

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CARTOGRAPHIE
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES
PUBLIÉE EN 1987
ON A COMPARÉ CETTE CARTE AUX IMAGES PRISES PAR SATELLITE
EN 1984 POUR AVOIR COMPARÉ QUE TOUTES LES CARACTÉRI-
TIQUES PRINCIPALES ÉTAIENT À JOUR
DES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU
CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES
100, RUE SAINT-JACQUES, 100, RUE SAINT-JACQUES
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES

ALTITUDES EN PIEDS
ÉQUIDISTANCE DES COURBES..... 50 PIEDS
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1987
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR
POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES RÉPÈRES
ET BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LÈVES
GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CAR-
TOGRAPHIE, OTTAWA.

LAC JACQUELEIN
MUNICIPALITÉ DE BAIE-JAMES
QUÉBEC



ELEVATIONS IN FEET ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL..... 50 FEET
NORTH AMERICAN DATUM 1987
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORI-
ZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM
GEOGRAPHIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH,
OTTAWA.

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPART-
MENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, FROM AERIAL
PHOTOGRAPHS TAKEN IN 1986. PUBLISHED IN 1987.
THIS MAP WAS COMPAED WITH SATELLITE IMAGERY
OBTAINED IN 1984 AND FOUND TO BE UP-TO-DATE IN ALL
COUNTRIES CONCERNED BY THE ELEMENTS HYDROGRAPHIQUES
LES ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS D'IMPORTANCE
© 1987, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

INSPECTION OF THIS MAP USING 1982 SATELLITE IMAGERY
REVEALED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR CON-
STRUCTED FEATURES.

UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES
SATELLITE DE 1984 A MONTRÉ AUCUN CHANGEMENT EN
CET ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES
LES ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS D'IMPORTANCE
© 1987, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.